

Déli Hirlap

14

Előfizetés és hirdetés: Temesvár, Piața Sf. Gheorghe
Helyi elvétel: 4. Telefonszám: Reggel 6 óráig 252,
közé 18 vagy 2-42. Egyes szám ára: 4 lei, Bukarestben 5 lei,
Magyarországon 20 fillér, Ausztriában 20 garos, Jugoszláviában
20 dinár, Csehszlovákiában 1 Čk. Hirdetések díjazás szerint.

GAZDASÁGPOLITIKAI
NAPILAP

PHILÓSOPHUSZKESZTŐ:
VUCHETICH ENDRE DE

Előfizetési árak: Temesváron és vidéken házhoz kézbesítve
havi 60 lei, negyedévre 160 lei, félre 300 lei, egész évre
600 lei. — Külföldön havi 90 lei, negyedévre 230 lei,
félre 450 lei, egész évre 900 lei, postai kézbesítéssel együtt.
Állami tisztviselők és nyugdíjasok 20% kedvezményt élveznek.

1928 / CSÜTÖRTÖK / JULIUS 19

ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, IV. ÉVF. / 168. SZÁM

A mozi

agyszerűen prosperáló üzlete Temesvár városának és jövedelmezőségének szintén örül minden polgár, mert iszen bevételei a jótékonyági alapokat gyarapítják. Bizonyos az is, hogy a negyed évszázad alatt épült mozgóképszínház ma már nem felel meg rendeltetésének és még kevésbé a közönség igényeinek. Nem találkozott tehát senki ellenkezésével, hogy új mozipalota építését határozták el. Megnyugvással vette tudomásul ezt az elhatározást a lakosság annál inkább, mert hiszen a kiadások nem elentik megterhelését, lévén a mozi olyan üzlet, mely a költségek amortizálását önmaga képes biztosítani. Ki is irták a pályázatot és a véletlen szerencse a temesvári színház tervezőjé felülvizsgálták, megfelelőeknek találtattak a legmegfelelőbbeknek. A tervek állítólag olyan grandiózusak, hogy az a milliós tiszteletdíj, melyet értük kap, bizonyosan jól megérdemelt. Ezekről a tervekről nem áll módunkban bírálatot mondani, mert hiszen nem ismerjük őket. A szakértők, akik felülvizsgálták, megfelelőeknek találták őket. És mi mégsem vagyunk egészen mentesek az aggályoktól. Nagyon is élénk emlékeztünkben van még a téli színház építése, amely szintén Duiliu Marcu nevéhez fűződik. Ennek építését először nyolc millió lei költséggel tervezték, ez aztán fokozatosan negyven millió lei fölé emelkedett és a színház a mai napig sem készült el teljesen. Félő, hogy a mozival is így járunk. Hiszen Duiliu Marcuról van szó. Egyetlen vigaszunk csak az lehet, hogy a mozi jobban fog sikerülni. Hiszen a nagyszerű Duiliu színházára, ha este kivilágítják, igazán senki sem mondana, hogy nem — mozi. Bár az is lehet, hogy most mozi helyett színházat épít és akkor a két intézmény helyét cserélhet. Hiszen építési költségekben nem lesz lényeges különbség. Az ajánlatok szerint legalább nem. Az elfogadott legolcsóbb aradi ajánlatot, melyet különben felebbezésel készülnek megtámadni a temesvári iparosok, megközelíti a husz milliót. Ebbe természetesen nincsen beleszámítva a belső berendezés, vízvezeték, csatornázás, fűtés, világítási berendezés, a butorzat és sok más, ami szintén tekintélyes összegekbe kerül. Mar-

cu Duiliu tiszteletdíjáról és arról a lehetőségről nem is szólva, hogy a terveken — a színház építési módja igazolja ezt — közben is történik még nem egy változás. Ez is bizonyára annak a jele, hogy Duiliu Marcu még fejlődőben van és tervei állandóan tökéletesbülnek. Ez a tehetséges ifju

még sokat alkothat és sokat tanulhat. Temesvár hálás talaj. És Duiliu Marcu ragaszkodik is ehhez a városhoz. Most mozit kapunk az ő tervei szerint. Meg vagyunk róla győződve, hogy ennek a mozinak nagyszerű lesz az akusztikája. Ha már a színházban nem lehet látni, legalább jól fogunk hallani a moziiban.

Kiélekedett a helyzet a Bisztra erdőtársaságot szanáló három pénzüintézet között

Temesvár, július 18.

Tegnap megirtuk, hogy a Bisztra erdőkihasználási részvénytársaság igazgatósága egyrészt a legutóbbi faügyletből, másrészt fontos belső anyagi kérdések rendezése céljából igazgatósági ülést tart. Értesülésünk szerint ez a nagyfontosságú igazgatósági ülés két-három napi eltolódást szenvedett. Az elhalasztás oka egyrészt az, hogy a három szanáló pénzüintézet igazgatósága között még folynak a tárgyalások,

másrészt az igazgatósági ülés még nem volt kellőképpen előkészítve. A most folyó tárgyalások rendkívül kiéleződtek és a beavatottak szerint békés megoldásra aligha kerülhet a sor. Az igazgatósági ülésen megállapítják azt is, hogy kit terhel a felelősség a rossz faüzletért. Információnk szerint a szanáló pénzüintézetek két tagja meglehető rideg üzleti alapon az egyik pénzüintézet igazgatóságát vonja kérdőre az üzletért, amelynek sztomója félmillió leibe került.

Magyar csapatok bevonulását Ausztriába követelte az osztrák monarchisták vezére

Bécs, július 17.

Wolff ezredes, az osztrák legitimisták vezére, tegnap állott hazaárulás vádjával a bíróság előtt. Wolffot, aki már hetek óta letartóztatásban van, a vádirat azzal vádolja, hogy Kun Béla letartóztatása idején levelet intézett a bécsi magyar követséghez, amelyet arra hívott fel, hogy Magyarország szakítsa meg a diplomáciai összeköttetést Ausztriával, tekintse a kiadatás megtagadását háborus oknak, csapataival lépje át a határt és csináljon Bécsben rendet. Ezt a felszólítást Wolff ezredes az utcán szétosztott röpecédulákon is megismételte. A vádirat hangoztatja azt is, hogy az ezredes fel akarta használni ezt az alkalmat, hogy az országot az idegeneknek kiszolgáltassa. Wolff eljárásának oka, — így végződik a vádirat, — hogy Wolff meggyőződéses monarchista, aki minden eszközt fel akar használni a monarchia visszaállítására.

A vádirat felolvasása után Wolff

ezredes védője azonnali felmentést kért, mert a vád egy a köztársaságban már érvénytelen rendelkezésen alapul. Az államügyész a védelem indítványának elvetését kéri, amit a törvényszék rövid tanácskozás után ki is mond.

Wolff ezredes a vádra vonatkozólag kijelentette, hogy az a terv, hogy magyar csapatok vonuljanak be az osztrák fővárosba, nem tőle származik, de azt teljességében helyesli. Kijelenti, hogy az értelmi szerzőt nem hajlandó megnevezni. A magyar csapatokat arra tartotta szükségeseknek, hogy az osztrák kormányt a bolsevisták kipucolásában segítségére legyenek. Nem akart Ausztriának ártani és nem volt szándéka függetlenségét sérteni.

Wolff ezredes a továbbiakban hangoztatta, hogy nem érzi magát bűnösnek és tiltakozott az ellen, hogy felvétségként kezeljék. Ismételt bolsevizmus politikai fejtegetésekbe erősen bírálja a jelenlegi ausztriai

politikai rezsimet és annak vezetőit, majd kikelt az Arbeiter-Zeitung és az Abend című újságok ellen. Az elnök Wolff ezredeset erős kifakadásai miatt többször rendreutasította. Az ezredes azután esodálkozását fejezte ki azon, hogy az osztrák bírói kar nem vonta le a konzekvenciákat abból a tényből, hogy a kormány Kun Béla kiadatása ügyében a bíróság véleménye ellen döntött.

ALLANDÓ NÉPSZÖVETSÉGI BIZOTTSÁG A KISEBBSÉGI ÜGYEK INTÉZÉSÉRE. Londonból jelentik: A népszövetségi ligák legutóbbi hágai ülésén, amelyen nagyszámu hallgató is volt, rengeteg kisebbségi panaszt tárgyaltak. Egyhangulag elhatározták, hogy követelni fogják, hogy a kisebbségi jogokat, melyekről eddig csak szórványos intézkedések voltak, bekebelezék a népszövetségi okmányba. Ezzel az a céljuk, hogy ezeket a kisebbségi szerződéseket a népszövetség valamennyi tagállama részére kötelezővé tegyék. Azonkívül az unio felszólítja a népszövetséget, revideálja a kisebbségi ügyekben való eljárását és a különböző állandó bizottságok mintájára állítson fel állandó kisebbségi bizottságot, mert ez a kérdés mindinkább több munkát ad.

VASUTASSZTRAJK BUKARESTBEN. Bukarestből jelentik: Tegnap délután az államvasutak műhelyeiben dolgozó négyezer vasuti munkás letette a munkát. A munkaleállítás közvetlen oka az, hogy a vasutagazgatóság ötvennyolc munkást elbocsátott, akiket igazgatással vádolt. Ezeknek a munkásoknak az elbocsátását jogtalanul vélték kollegáik és abbahagyták a munkát. A sztrájkoló munkások tegnap fel akartak vonulni Teodoreseu vasuti vezérigazgató elé, azonban a felvonulásban a rendőrség megakadályozta. Végre Nicoleanu bukaresti rendőrprefektus megegyedte, hogy tíz tagból álló küldöttség keresse fel a vasuti vezérigazgatót. A munkások rendben szétoszlottak, a sztrájk tart.

Lugoson

ugyanabban az időben jelenik meg a Déli Hirlap, mint

Temesvárott

Egy óra a tigrisnél

Amerikai ujságíró beszélgetése Clemenceauval, aki senkit sem szeret, senkit sem gyűlöl és elérkezett minden dolgok legvégére

Temesvár, július 17.

Clemenceau György, aki a békeszerződéseket diktálta, s aki Lloyd George és Wilson fölé kerekedett, ma is azt a kis sapkát viseli a fején, amelyben annyszor lefényképezték és lefestették. Az alakja karesu. Annak ellenére, hogy rettenetes energia lakozik benne, az első pillanatra igazán nem látszik tigrisnek. Ha tréfálkozó kedvében van, akkor Puck-Kuckra emlékeztet. De ha valamilyen komoly téma foglalkoztatja a lelkét, akkor Lear király jut az embernek az eszébe.

Harc interjúért

Amikor párisi lakásán a kitűzött időben meglátogattam, férfiszolgája a könyvtárszobába vezetett. A tigris azonnal belépett, helyesebben szólva besuhant macskaszzerű léptekkel.

— No mi az, mi baj van?

Megmagyaráztam, miért jöttem.

— Örülök, hogy láthatom magát, — szólt udvariasan, de én nem vagyok kapható interjúra.

— De Clémenceau ur, — szakítottam félbe — hiszen ön maga volt szíves engem arról értesíteni, hogy el fog velem beszélgetni az élet filozófiájáról. Kábeltelegram útján kaptam meg a beleegyezését. Az ön meghívására vagyok itt...

— Már bocsásson meg, — morogta a tigris — de nem térhetek el az elvem-től.

Később megtudtam, hogy Clémenceau előszeretettel hozza zavarba a nála jelentkező ujságírókat. Meglepő nyilatkozatokat ad, amelyeket később letagad.

Az öregek előjoga

— Az ujságírók sohasem azt írják meg, amit mondok nekik, — mentegődött Clémenceau.

— Ez minden nagy ember sorsa, — vetettem ellene — ezen nem kell lamentálni. A nagy emberek legtöbb értékes szavát nem ők mondották, hanem az ujságírók adták a szájukba. Baj ez kérem?

A tigrisre semmiféle benyomást nem tettek a szavaim. Mindamellet szükségesnek tartotta, hogy megmagyarázza, miért nem akar érintkezni az emberekkel:

— Én nem gyűlölök senkit, de nem is szeretek senkit. Nem kívánok én rosszat ennek a világnak, de jót sem... Én kérem visszavonultam az élettől. Az én koromban megvan az embernek az a joga, hogy csak olyat tegyen, ami őt szórakoztatja.

Furcsa kérdés

Ezután Németországra terelődik a beszéd. Nem szereti a németeket, de bámulja irodalmukat, művészetüket, a szervezetüket. A német császárnak nem tud megbocsátani.

— Miért él ez az ember? Miért élte túl a császárságot? — fordul hirtelen felém.

Azt válaszoltam, hogy III. Napoleon sem lett öngyilkos a francia császárság bukása után. Erre nem tudott, mit mondani. Irodalomról beszélgettünk. A tigris kijelentette, hogy Faustot lefordította franciára. Shakespearet tartja a legnagyobb költőnek.

— Kit tart ön a legnagyobb filozófusnak?

Habozás nélkül ezt válaszolta:

— Platot.

— A legnagyobb államférfinak?

— Cézárt.

— A legnagyobb katonának?

— Napoleont.

A félig befüggönyözött ablakon keresztül beszivárgott világosság vilámló szemeket világított meg. Ezeket a villámokat eltakarja a pápaszem, amelyet gyakran levesz, ha a vele szemben ülő kérdez tőle valamit.

Állítsák maguk elé Sokrates szobrát, vegyék le a görög böles szakállát

és képzeljenek a fején hullámozó haj helyett egy kis sapkát, — ez Clémenceau.

Megtudakoltam tőle, hogy nem tudná-e röviden összefoglalni, mit lehet tulajdonképpen boldogságnak nevezni.

— A legnagyobb boldogság, — mosolygott Clémenceau — ha az embert békében hagyják.

Ebben a pillanatban csezengettek. Vendég érkezett.

Egy teljes órát töltöttem a tigris társaságában.

A tengerbe sétáltak és egymást átkarolva öngyilkosok lettek

Konstanca, július 18.

Megrendítő családi tragédia tartja izgalomban a Fekete tenger partvidékén üdülők ezreit. A tragédia központjában egy csernovici házaspár áll, előzményei pedig a következők: Iwanier Herman németországi és amerikai tanulmányutja után husz év előtt önállósította magát és Csernovicban csokoládégyárat alapított. A kitűnő szakember keze alatt a gyár óriási fejlődésnek indult. Iwanier tíz év előtt megnősült és a legharmonikusabb házasi életet élte. Néhány év előtt elhatározta, hogy vállalatát amerikai aranyú gyárrá alakítja át. Hozzá is fogott az építkezéshez, azonban bekövetkezett a súlyos gazdasági válság, amely Iwanier sem kímélte meg. Anyagi gondokkal küzdött, már már csőd előtt állott, amikor sikerült hitelezőivel egyezséget létesíteni.

Hogy az egyezésnek megfelelően, eladta potomáron gyárat és felszerelését, ő pedig eltávozott Csernovicból és Konstancába jött, ahol állást vállalt. Tegnap délután azután meg-

történt a tragédia. Iwanier és felesége a tengerbe mentek fürdeni. A fürdőző pár mindjobbán eltávolodott a parttól. Egyszerre a fürdőközönség megdöbbenve látta, hogy férj és feleség átkarolják egymást és elmerülnek a hullámsirban. Eleinte arról süttogtak, hogy féltékenységi dráma játszódott le a házastársak között, de egy levél, amelyet Iwanier sógorához intézett, mindent tisztázott. Ebben a szerencsétlen házaspár azt írja, hogy a súlyos gazdasági válság miatt dobják el maguktól az életet. Én talán megélhettem volna asszonyommal együtt a fizetésemből és harcoltam volna az étellel — írja Iwanier bucsulevelével — de még két millió lei adósságom van. Ezt képtelen vagyok ilyen viszonyok mellett visszafizetni és inkább a halált választom. Lehet, hogy mindazok, akik általam megkárosodnak, de akiknek én kamat fejében már mindent busásan visszafizettem, halálommal kiengesztelődnek. A házaspár sorsa óriási részvétet váltott ki. Holttestüket még nem sikerült kihalászni a tengerből.

A perek légiója indult meg Temesvároft Arad megye ellen Boneu Vazul volt prefektus fegyelmi ügye miatt

Temesvár, július 18.

Egy éve folytat elkeseredett küzdelmet Boneu Vazul volt arad megyei prefektus a megye főjegyzői állásáért. Boneu az Averescu kormány dejen Arad megye delegált prefektusa volt, de megtartotta főjegyzői tisztségét is. Amikor a liberális kormány jött uralomra, Boneu nem foglalta el állását, hanem orvosi bizonyítvánnyal igazolta, hogy beteg. A betegszabadságát többször meghosszabbították. Tavaly októberében azután szolgálatára jelentkezett Georgescu János arad megyei prefektusnál, azonban akkor értésére adták, hogy minden valószínűség szerint fegyelmi eljárást indítanak ellene és így nem kaphatja meg az állását. Ebből indult ki a közigazgatási

perek légiója, amelyek a temesvári ítélőtáblán kerültek tegnap tárgyalásra. Ugyanis Arad megye fegyelmi bizottsága Boneut valóban rendelkezési állományba helyezte olyan állítólagos fegyelmi vétségeikért, amelyeket mint prefektus követett el.

Boneu első keresetében kérte, hogy a közigazgatási bíróság utasítsa Arad megyét, bocsássa rendelkezésre hajdúját, aki őt mint vármegyei főjegyzőt a még érvényben levő 1913. évi szabályrendelet értelmében megilleti. A másodikban kérte, hogy kötelezzék a belügyminiszteriumot, helyezze vissza főjegyzői állásába. Ebben megemlíti, hogy a belügyminiszter a reintegrálására küldött ugyan rendeletet Aradra, azonban azt nem is iktatták, hanem a prefektus vissza-

küldötte a belügyminiszternek az a kijelentéssel, hogy Aradon ő az ur. Ebben a két ügyben a temesvári ítélőtábla Marta Sándor dr. főelnök mellett az akták beszerzésére és a reintegrálásra vonatkozó belügyminiszteri rendelet megszerzésére rendelte el. Ugyanesak tegnap kerül tárgyalásra a harmadik panasz is. Ebben megtámadta a fegyelmi bizottság határozatát, mellyel rendelkezési állományba helyezte. Nicolae vic Pál dr. és maga Boneu Vazul kifejezték, hogy a fegyelmi bizottság olyan ténykedésekért akarta felelőségre vonni, amelyeket állítólag prefektusi működése alatt követett el. Ettől eltekintve fegyelmi eljárás nem volt törvényszerű, mert a fegyelmi eljárást megelőző kihallgatást nem folytatták le. A tábla a rendkívül érdekes ügyben döntésének kihirdetését július huszonegyedikére halasztotta el.

Élő halott

Bosztomból Franciaországba jött meglátogatni a — sirját

Páris, július 17.

Carahalas bosztói kereskedő nemrég azzal a céllal érkezett Franciaországba, hogy a saját siremlékét látogassa meg. A jómódu amerikai üzletember nemrég megtudta, hogy hivatalos kimutatások szerint ő Franciaországban el van temetve, sőt egy háborús esatateren kőből épített szépséges siremléke is van, s a siremlékbe benne van vésvé, hogy milyen körülmények között halt hősi halált. Mr. Carahalasnak, amint ezt megtudta, több nem volt nyugalma s az első alkalommal felhasználta, hogy egy nagy óceán gőzessel Európába hajózzék át. Itt azután megállapította, hogy a beliau esatateren tényleg nagyon szép siremlék örökíti meg az ő hősi halálát. A katonai hatóságok díszes siremléket állítottak fel a következő felirattal: „Itt nyugszik T. O. Carahala, aki hősi módjára halt meg a beleau harcokban“. A bostoni gabonakereskedő megrendülten nézte saját siremlékét, amelyen amerikai szerezénységgel egy koszorút helyezett a következő felirású szalaggal: „... hősi él és a saját szemével látta síremlékét 1928. július 15-én.“

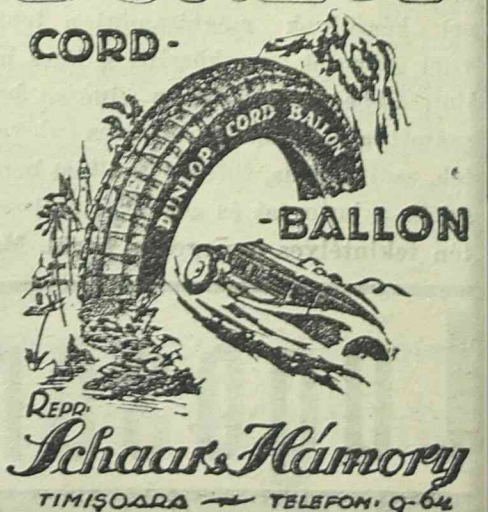
Temesváriak találkozóhely
BUDAPEST legelsőrendű,
modern családi szállója az

**ISTVÁN KIRÁLY
SZÁLLODA**
IV, Podmaniczky-u. 8. sz.

Mérsékelt árak, modern
berendezés, központi fűtés,
melegvízszolgáltatás, lift.
A Nyugati pályaudvar mellett
Elsőrendűkonyha.

DUNLOP

CORD-



AZ ÁSVÁNYVIZ FEJEDELME
A
MATILD
BORVIZ
Főlerakat: Egyesült Szikvizgyárak, Timisoara, Posta-u. 16.

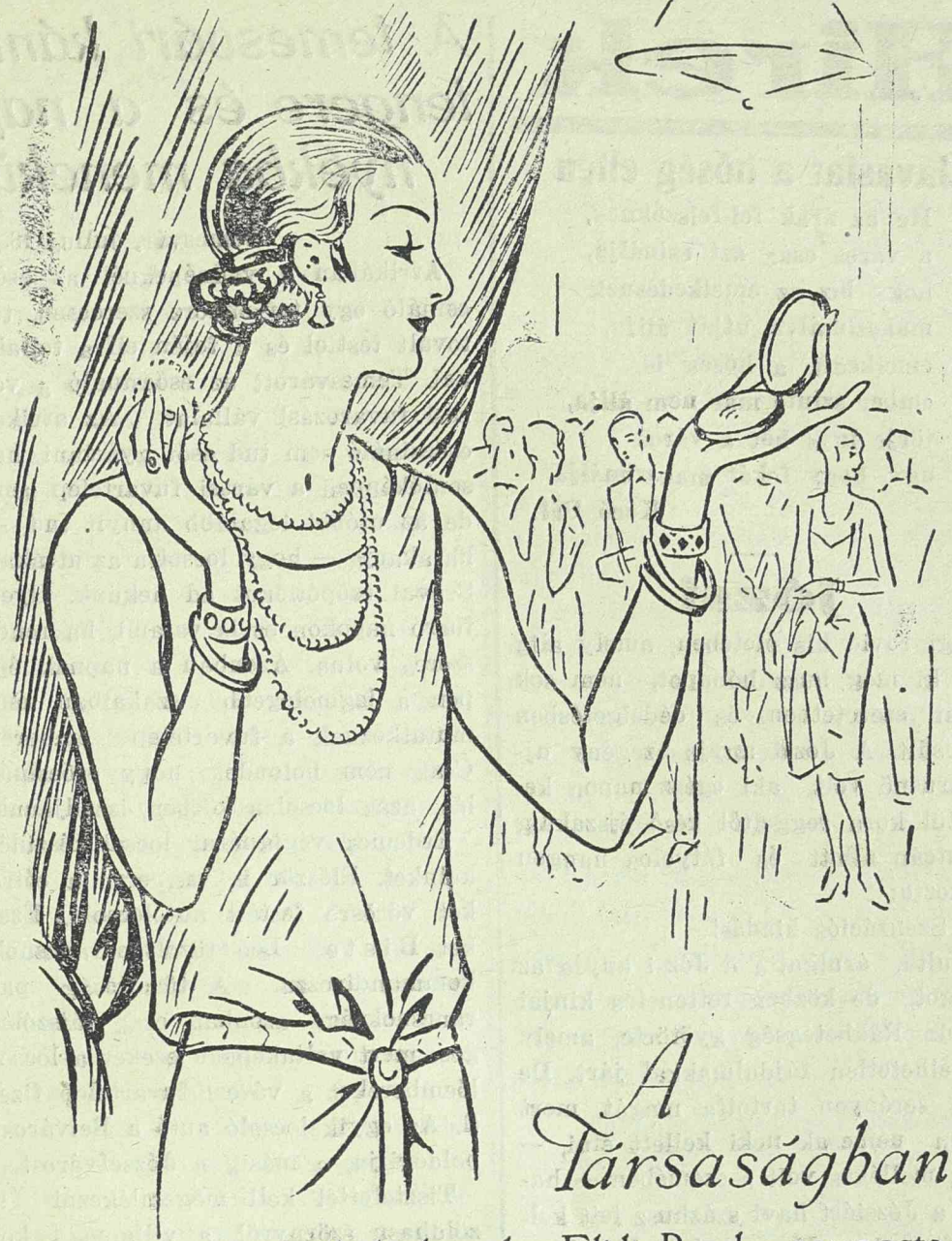
A temesvári postakézbesítés, a nyugati példákra való hivatkozás és a beszögezett ablak

Temesvár, július 18.

Elegikus hangu riport jelent meg elmúlt héten a Déli Hírlapban a józsefvárosi pályaudvar postahivatalának beszögezett ablakáról. Ezek a ablakok most nem azért íródnak, mert az az alá helyezett ablakot megszakították bilincseitől, hanem mert az ablakokban foglaltak miatt a temesvári postaigazgatóság kebelében vizsgálat indult meg és annak eredményéről hírnököket is értesítettek. Azt írtuk ugyanis, hogy az egyes cégek, melyeknek nagyobb postájuk volt, naponként küldötték alkalmazottaikat a józsefvárosi postára, hogy ott átvegyék a levélhordóktól a postai küldeményeket, amivel részben megkönnyítették a posta helyzetét, másrészt pedig gyorsabban kapták meg levelezésüket. Ezt rendszert a pályaudvari postafőnök megszüntette, sőt hogy az ablakon keresztül se vehesék át ezentul a küldeményeket, az ablakot is beszögeztette. A cikkben foglaltak miatt megintották a vizsgálatot és megállapították, hogy a postafőnök jogosan járt el, mert nem köteles tűrni, hogy a vállalkozások a pályaudvari elosztó postahivatalban vegyék át a levélhordóktól postájukat. Ez megkárosítja a postakincstárnak, mert az embereknek jogukban áll postafiókot bérelni, amely esetben a postán vehetik át levelezésüket. Ha a levélhordó

dóktól közvetlenül veszik át a postát, akkor nem érdemes postafiókot bérelniök és ez nagy veszteségeket okoz a kincstárnak. A postaigazgatóság arra hivatkozik, hogy ez a rendszer divik a nyugati államokban is. Megkíséreltük annak az ellenvetését, hogyha nyugati példákra hivatkoznak, akkor miért nem követik azokat mindenben? Hiszen a nyugati államok városaiban négyszer és ötször is kézbesítik naponként a postát. A temesvári közönség már megelégednék azzal is, hogy földrajzi fekvését legalább annyira honorálják, hogy a postát naponként kétszer kézbesítsék ki. Erre is megkaptuk a feleletet, hogy ez a bukaresti vezérigazgatóságon mulik.

Bár nem vagyunk postai szakemberek, de azért még számtalan nyugati példára tudnánk hivatkozni, amelyeknek utánzása előbbre vinné a temesvári postaügyet. Nem mulasztathatjuk azonban el örömeink kifejezését adni, hogy a temesvári postaigazgatóság előzőeken főnöke a panaszokat legalább megvizsgáltatja és amit saját hatáskörében megtehet, azt meg is teszi. Ezentul azonban kifogásoljuk azt a módot, ahogyan például az adott esetben a józsefvárosi postafőnök akaratának érvényt szerez, mert igazán nem nyugati módszer a beszögezett ablak.



A
Társaságban

nélkülözhetetlen Elida Poudre compacte.
Erős és teljesen válogatottan parfümözött.
Kis doboz Lei 70.— Nagy doboz Lei 115.—

ELIDA POUDDRE COMPACTE

Kálváriát kell járni a szegénységnek, mert pénz nélkül nincs állampolgárság, sem nyugdíj, sem házhely a szerencsétlen háziözvegy számára

Temesvár, július 18.

Szegény ember volt a háború előtt Varga József, szegény volt, de boldog. Volt felesége és volt három leánygyermek. Aztán ha nem is volt nagy jövedelme, de az a kicsi, ami volt, az biztos volt. Mert Varga József a város embere volt. Nem jutott neki ugyan onnan nagy karaj kenyér, de azért nem éhezett sem ő, sem a családja. Varga József városi szolga volt először, aztán megtették városi rendőrnek. Igen jól állotta meg a helyét, feljebbvalói dicsérték és biztos volt, hogy idővel lesz belőle még rendőrmester is. Ezt akarták a város urai és ezt akarta maga Varga József is, ámde nem akarta a sors. A sors, a kegyetlen sors, azt akarta, hogy Varga József vonuljon be a háborúba. Be is vonult, megcsókolta a feleségét, a három leánygyermekét és puskájával elindult harcolni. Az orosz frontra került, ahonnan sütrün irta haza:

— Tudatlak, édes feleségem, hogy jól vagyok és megint kaptam kitüntést.

Szomorú irás

Egy napon aztán elmaradtak a tábori levelezőlapok. Egyáltalán nem jöttek többé. Csak egy hivatalos értesítés jött hónapok múlva, amelyen közölték Varga Józsefnevel, hogy a férje eltűnt. Nem tudni, elesett-e, vagy pedig fogságba került-e. Ez volt a reménysege Varga Józsefnek, hogy az ura fogságba került. De erről sem jött semmi hír. Mult egyik

év a másik után, vége lett a háborúnak is, hazajöttek Varga József bajtársai és akadt olyan, aki maga látta, hogy Varga József vértől borítva a rajvonalon összeesett. Bizonyos ott

robozott el fölötté az egymással tusakodó két ellenséges had. Varga József volt városi rendőrt aztán annak rendje és módja szerint halottnak nyilvánították.

Csapások áradata

Özvegy Varga Józsefné pedig élte a maga szomorúságának bus életét. Szerény házmesteri állást kapott, ezenkívül mosni járt és nevelte — több sóhajtas mint mosolygás között — a maga három leánygyermekét. Mikor aztán felnőtt a legnagyobbik, a szerencse megmutatkozott neki egy derék iparos képében, aki a legnagyobb Varga-lányt feleségül vette. Boldogan éltek, de egy esztendő múlva nagy szerencsétlenség történt. A fiatal menyecske anya lett, azonban a gyermek másnapra visszament az égbe anygalkának. Az izgalom és fájdalom megbontotta a fiatal anya lelkének szívárványát. Szegényt a lugsosi tébolydába kellett szállítani. Hónapokig volt ott, aztán hazaengedték. Nem gyógyult meg, csak lecsendesedett. Órákon keresztül ül egy helyen, merően néz, üveges szemmel és nem szól egy szót sem, hiába beszélnek hozzá, nem ad feleletet. A férje közben megbetegedett, meghalt és a szegény elmeháborodott fiatal asszony az anyjára maradt, akinek ott van még a másik két gyermeke is, akik közül az egyik beteg, a másik pedig alig keres annyit, amennyi a ruházására szükséges.

Jó emberek a nyomorgó özvegy Varga Józsefnét felvilágosították róla, hogy neki a férje után jussa van arra, hogy házhelyet kérjen. El is járt mindenféle hivatalban, el is merték a jussát, de azt mondták neki, hozzon állampolgársági bizonyítványt. Özvegy Varga Józsefné elment a telekbírósághoz és kérte az állampolgársági bizonyítványt. Ott aztán kiderült, hogy a szegény együgyű özvegy annak idején nem jelentkezett az összeírásnál. Nincs állampolgárság: nincs háztelek. Valahogy csak beletörődött volna ebbe, hiszen ugy sem tudna építkezni.

Jöttek azonban megint a jó emberek és mondták: a várostól Varga József után nyugdíj jár. Megint elment özvegy Varga Józsefné hivatali ajtókat nyitogatni és megint elismerték a városi urak az igényjogosultságát. Egy jöttával se tagadták, hogy a férje után nyugdíj jár neki. De mondták: hol az állampolgársági bizonyítvány? Megint ezen botlott meg a jószándék. Siró özvegy Varga Józsefné lótot fűhöz-fához, mitevő legyen. Ellátták ezernyi tanácsal, mondták, az állampolgársági bizonyítványt meg lehet szerezni, de sok ezer leibe kerül.

Valaki aztán odaigazította a Magyar Párt népirodájába. Ott is elserta a baját. Felvilágosították, hogy megszerzik az állampolgársági irását ingyen, kijárják, azonban a hivatalos lapban hirdetni kell az ügyet. Ez pedig pénzbe kerül. A párt maga is szegény, nem fizetheti meg ezt, a kormány pedig — mert övé a hivatalos lap — nem engedi el ezt a díjat.

— És mennyi pénz kellene ehhez? — bátortalanzkodott özvegy Varga Józsefné.

— Hát ugy kétezer lei körül.

Özvegy Varga Józsefné majd hanyatvágódott és sóhajta szólalt meg:

— Tessék elhinni, hogyha nekem kétezer lei pénzem lenne, akkor dehogyan is történem magamat az állampolgárság meg a nyugdíj után. Ez nekem olyan vagyon lenne, hogy boldog lennék vele három gyermekemmel.

És busan elkullogott.

A Magyar Pártnál pedig azon gondolkoznak, hogy miért is olyan szegény a magyarság, hogy egy szegény özvegy részére nem tudja összeadni a kétezer leit, hogy ennek árán megszerezze neki az állampolgárságot és az állampolgársággal a nyugdíjat és az ingyenes házhelyet!? De talán mégis sikerül... Hátha...

Kubán Endre.

A SZOVJET HADGYAKORLATAI A LENGYEL HATÁRON. Párisból jelentik: L'Avenir című francia lap híradása szerint a szovjet nagyvezérkar úgy döntött, hogy az ideai hadgyakorlatokat a lengyel határ mentén tartja meg. A hadgyakorlatokon először vesznek részt a szovjetnél akreditált német és lengyel katonai attasék is.

Hírek

Javaslat a hőség ellen

Ha az árak fel-felszöknek, a város csak azt csinálja, hogy biz az emelkedésnek makszimálva utját állja, emelkedik a hőség is, ember szinte már nem állja, törje le a hőt a város úgy, hogy fokát makszimálja.

Koró Pál.

Józsai

eddig rövid kis életében, amely alig tesz ki még husz hónapot, nem sok anyai szeretetben és dédelgetésben részesült. A Józsi anyja szegény újságárú volt, aki egész napon keresztül kora reggeltől késő éjszakáig az utcán állott és fátyolos hangon kiáltozta:

— Szenzációs kiadás!

Árulta, árulgatta a Józsi anyja az újságot, de közben rettenetes kinjai voltak. Rákbetegség gyötörte, amely elviselhetetlen fájdalmakkal járt. De azért serényen tartotta magát, mert hiszen nemcsak neki kellett élni, — és ez mellékes volt a szemében — hanem a Józsiért havi százhusz leít kellett fizetnie a Mayer néninek, aki a Józsit a maga kis házmesteri lakásában tartotta és anyja helyett anyja volt neki.

Megújította

Am aztán jött egy nap, amikor reggel nem tudott felkelni a Józsi mamája és nem tudott menni újságot árulni. És nem volt képes felkelni másnap, harmadnap sem. Hét mult el hétre és a Józsi anyja az ágyban gyötörődött. Már két hónapi tartásdíjjal tartozott a Józsiért és kétségbe esett, mert érezte, hogy ezt soha nem tudja megfizetni, hisz képtelen minden munkára. És végső erejét összeszedve kikecmergett az ágyból és eltárogolt Mayer nénihez, akinél a Józsi van. Megesókolta a gyermekét és azt mondta Mayer néni, hogy vigyázzon a Józsi, aztán tovább kullogott. Egyenesen a Begának ment meghalni.

És a Józsinak, akinek eddig apja sem volt, most már anyja sincsen. Hamarosan a lelenházba kerül. Hacsak... Igen, ha csak magához nem veszi valami jólelkű ember. Mert a Józsi szép fiú, jó fiú, pufók arcú, erős gyermek, mosolygós, nem pityergős. Megérdemelné, hogy valaki örökbe fogadja az árvát. Az Isten bizonyára megfizetné érte. Mayer néni a Küttl-tér 1. szám alatt lakik. Ott látható a Józsi gyerek is. Ott fog most eldőlni a sorsa: lelene lesz-e belőle, vagy elviszik valami meleg, puha családi fészekbe? Szegény Mayer néni szívesen tartaná, hiszen nagyon szereti, de hát nem bírja. Szegény nagyon. Abból nem bírja, hogy mások apró gyermekeit tartja-tartogatja olcsó pénzért.

En.

— Magyar preláthus Máriaradnán. Magyar Pál preláthus, aki Szatmáron résztvett Böromissza Tibor püspök temetésén, visszatérőben Máriaradnán maradt. Magyar preláthus a kegyhelyen várja be a temesvári bucsusokat, akik hagyományosan július 26-án tömegesen zárandokolnak el Máriaradnára és azokkal együtt tér majd vissza Temesvárra.

A temesvári kánikula, az utcák portengere és a napmeleg elől az árnyékba menekülő locsoló kocsik

Temesvár, július 18.

Afrikában a vadnépeknél az esősínáló egy torzonborz szerecsen, te-tovált testtel és a fején cifra tollakkal. Temesvárott az esősínáló a városi fuvarozási vállalat. Az afrikai esősínáló sem tud esőt gyártani, hasonlóképpen a városi fuvartelep sem, de az utóbbi legalább annyit tud, — ha akarja — hogy locsolja az utcákat. Szóval esőpótlékot ad nekünk. Ilyen forró napokon ez is valami, ha rendszeres volna. Azonban a napnak éppen a legmelegebb szakaiban nem mutatkoznak a fuvartelep emberei. Csak nem bolondok, hogy esősínálás, azaz locsolás közben izzadjanak. Erdemes, végignézni locsolókészülkeinket. Először is van erre a célra két vörösre festett autolocsoló. Ezeket Biste Leó tűzoltóparancsnok kommandirozza. A tűzoltóság parancsnoksága azonban csak látszólagos, mert voltaképpen ezeket a locsolóembereket a városi fuvartelep fizeti. Az egyik locsoló autó a Belvárost boldogítja, a másik a Józsefvárost.

Tisztelettel kell megemlékezni a zöldhasu szőrnyről, a villamos kocsi-szera szerelt locsolóról. Nyolc köbméter víz fér ennek a gyomrába és ha megtölti, végigszáguld vele a sineken

keresztül a városon. Nyomában mindenütt ott marad a víz. Kényelmesen jár ez is nagyon, hajnalban és este. Ennek embereit is a fuvartelep fizeti.

Végül meg kell emlékezni a közönséges, ódivatu, lovak által vont locsoló kocsi-ról, a lajtokról, amelyek voltaképpen kocsikra rakott hordók. Ebből tíz van. Ezek fölött közvetlenül rendelkezik a fuvartelep és fővezérük Loichita bácsi, a fuvartelep igazgatója. Ezeknek csak a külvárosokban szabad járni, de előszerttel tévednek a Belvárosba is. A kocsisaik azt tartják, hogy ők is akarnak valamit látni a világból.

Nyolcszáz leít fizet a fuvartelep évente átlagban az ellocoolt vizért. Akármilyen nagynak tetszik ez az összeg, ez nem mentség, hogy a nap legforróbb szakaiban ne locsolják az utcákat. A villamos locsoló mintha begubózott volna. Pedig a város poros, száraz utcáinak arra volna szüksége, hogy napközben is locsolják őket. Locsoljanak eszszerűen délelőtt, délben, délután és este is. Elvégre nem lúkszusnak tartjuk a locsoló alkalmatosságokat, hanem szükségletnek.

Andorás.

— Giolitti meghalt. Rómából jelentik: Giolitti volt olasz miniszterelnök az éjszaka Cavounban meg-

már

halt. Giolitti már régebben betegeskedett, állapota azonban alig egy hét előtt fordult súlyosabbra és már három nap előtt megszűnt minden remény, hogy az orvosok életét meg tudják menteni. Giolitti a régi Olaszország nagy államférfia volt, az újabb idők politikáját nem helyeselte és ezért Mussolinivel is erős ellentétbe került.

— Kőszodaoldatot ivott. Kremer Katalin harminckilenc éves mosónő Muzslay-utca 29. szám alatti lakásán kőszodaoldattal öngyilkossági kísérletet követett el. A mentők a kórházba szállították. Állapota nem veszélyes.

— Hét hullá egy napon. Budapestről jelentik: Tegnapi Budapesten a Dunából hét férfit hüllát fogtak ki. Az illetők részint öngyilkosok, részint balesetek áldozatai lehetnek.

— Így már lesz ellenőrzés. Bukarestből jelentik: A vasuti vezérigazgatóság legújabbán ismét szigorú rendeletben utasította az állomásfőnököket, hogy peronjegy nélkül senki a peronon nem tartózkodhat. Az ellenőrző közegeket szigorú ellenör-

az

zésre utasították és akit peronjegy nélkül találnak az husz leít büntetést fizet. A büntetésből ötven százalék az ellenőrző közeget illeti.

— Román vívók az amszterdami olimpiáson. A bukarésti sportszövetség legújabb határozata értelmében az amszterdami olimpiáson a román vívók is résztvesznek. A román színeket a következők képviselik: Dinu Cesianu, Savu Mihály, Dan György dr., Caranfil György, Rudeanu őrnagy, Caranfil Miklós, Rosetti Konstantin, Razvan György dr. A vívók július huszonharmadikán Nagyváradon találkoznak és onnan indulnak Amszterdamba.

AZ INGATAG PÁRTVEZÉR. Bukarestből jelentik: A Cuvantul lejjebb száma érdekes politikai hírt közöl. Arról ír a lap, hogy miután a néppártnak nem sikerült a nemzeti párttal megegyezni, Averescu tábornok és Goga most közeledést keresnek a liberális párttal. A Cuvantul arról tud, hogy ennek első jele az lesz, hogy a néppárt támogatni fogja a kormányt. A temesvári népgyűlés után, ahol Averescu tábornok oly súlyos bírálatot mondott a liberálisok politikájáról, mindenesetre érdekes fordulat.

A Nyugat július 16-iki száma megjelent. Gazdag tartalmából kiemeljük Kosztolányi Dezső elbeszélését („Alfa“), Tersánszky J. Jenő meséjét („A király bölcsessége“), Gellért Oszkár és Somlyó Zoltán verseit, Sinkó Ervin nagy tanulmányát („Téma és tartalom a költészetben“), Ignotus cikkét („Goethe és Börne“), Schöppflin Aladár emlékezését Bartóky Józsefről, Gyegya Albert kritikáját Bernsteinról stb. stb. A szám ára 60 leít, negyedévi előfizetés 300 leít. Minden új előfizető aki egy évre rendel meg a Nyugatot még ha az előfizetési díjat negyedévi részletekben egyenlíti is ki, ingyen kapja a Nyugat Ady-plakettjét, amelynek 900 leít a bolti ára. Főbizományos: Pallas, könyv- és lapterjesztő vállalat, Cluj, Strada I. Ratiu A.; kapható minden könyvkereskedésben.

— Uj alagut Franciaország és Spanyolország között. Párisból jelentik: Az ujonnan furtt alagutat, amely a vasuti összeköttetést Franciaország és Spanyolország között tetemesen megrövidíti, ma nyitják meg. Spanyolország részéről Alfonz király, Franciaország részéről Doumergue köztársasági elnök lesz jelen a megnyitáson. Ezenkívül jelen lesznek a két kormány tagjai is.

előfizetést?

— A Bremen repülői Budapesten. Budapestről jelentik: A Bremen repülői tegnap délután félhárom órakor érkeztek meg Budapestre, ahol ünnepélyes fogadtatásban volt részüik.

— A Déli Hírlap Budapesten állandóan olvasható a Park-szálloda kávéházában, VIII. Baross-tér 10.

— Mardarescu tábornok Temesvárott. Mardarescu tábornok, volt hadügyminiszter, hadseregfelügyelő tegnap autón Temesvárra érkezett. A hadseregfelügyelő a Tiszti Kaszinóba ment, ahol Prodan tábornok divízióparancsnok fogadta. Néhány órai temesvári időzés után Mardarescu tábornok tovább utazott.



TUNGSTRAM

Az új Tungstram báriumcsősorozat:

P 410, G 406, G 408, MRW 1, P 415

Műszaki ismertetéssel az összes szaküzletek szolgálnak

BÁRIUMCSÖVEK

AZ ÉNEK LEGFINOMABB ÁRNYALATAIT IS TÖKÉLLETESEN KÖZVETITIK



Hotel Britannia

BUDAPEST

Minden modern kényelemmel berendezett elsőrangú szálloda. A város központjában. A nyugati pályaudvar mellett. Hideg-melegviz minden szobában

Szobák 5 pengőtől. Kifűző konyha. 2012

Féltékenység

Irta: Théodore de Banville

A féltékenység az a különös valami, amit semmiféle rendszerben nem lehet elhelyezni; természetéből folyik, hogy áldozatainak szívét könyörtelenül marcangolja szét s aki azt tanácsolja, hogy szokj le a féltékenységről, az bizvást tanácsolhatná azt is, hogy ne menj ki az utcára, mert a háztetőkről néha cserepek hullanak. ... Ki nem ismeri a híres Rose Turpin-t? Ma már ugyan öreg; de hamis haját nem hord és arca ráncatlan; az Idő, mint a régi elefántesont, megsárgította ezt a különös arcot.

Nos, ez asszony előtt térdelt egy napon az öreg D'Essé herceg s dadogva készült elmondani, hogy miért is jött el. Rose Turpin rettenetes gyengésséggel szólt a herceghez:

— Kedves barátom, ön nem azért jött hozzám, mert az egészségem érdekli. Eljött azért, mert napok óta nem tud aludni s mert a szerelem valósággal megőrjiti. Nos, én megértem önt. Mariette gyönyörűen fejlett, erős és izmos, de mégis csak tizenhatéves, ön pedig — ön hetven. Eljött tehát hozzám, hogy megtudja: megcsalják-e vagy sem? Így van?

— Istenem, ... nyögdeselt a herceg — hiszen én nem vagyok félkegyelmű, de azért mégis...

— Szegény barátom bizvást azt mondhatnám önnek, hogy az ön korában minden férfi megcsaltnak tekintheti magát.

— Azt kívánja, hogy tudományos okfejtéssel magyarázzam meg, miként értesülhet teljes bizonyossággal arról, hogy megcsalják-e vagy sem? Néhány elv segítségével ez minden nehézség nélkül sikerülni fog.

— Figyeljen kedvesére; figyelje

meg szavait, ragadja ki azokat, amelyek a legtöbbször ismételt és aztán kezdjen keresgélni; vajjon ki használna hasonló kifejezéseket társaságában? Így aztán nemsokára meg fogja állapítani, hogy kinek a szavait használja az imádott — mert a nőknek nincsenek saját szavaik! Már ez a bizonyíték egymagában elegendő lenne, de még több áll rendelkezésünkre.

— Az asszony mindig önmagáról beszél; de a kísértés vágya arra készíti, hogy olyan dolgokat is elmondjon életéből, amelyekről jobb lenne hallgatnia. Ha tehát azt mondja önnek: „képzeld csak, mi történt a múlt héten Deauville-ben egy angol hölgyvel...” vagy „Micsoda lehetetlen gondolatra jutott egyik barátom!”

— nos, akkor bizonyosra veheti, hogy vele történt valami s neki jutott észbe a lehetetlen gondolat! Ezen a módon a nő lelkét a tenyerében tartja s nem lesz nehéz megtalálni a vetélytársat.

E beszélgetés után a vén asszony felkereste Mariette-et.

— Drágám, — mondotta a fiatal leánynak — a herceg gyanakszik és — mi tudjuk! — nem is alaptalanul. Egyelőre megnyugtattam őt, de az ilyen gyógykezelést gyakrabban kell megismételni. Mindazonáltal D'Essé herceg nem is sejtí, hogy egy pacsulitól illatozó ripacsal család őt. Végsőül is észre fogja venni, ha nem lesz óvatos. Már pedig a herceget ki kellélni kell. Hü nem lehetsz hozzá, de legalább ne foszd meg illuzióitól.

— Így fogok tenni asszonyom, — mondotta a szép Mariette tanulékony hangon, Rose Turpin-ra amelvén szemét, amelynek a szellem teljes hiánya különös és misztikus fényt adott.

— **Lelőtte négy unokaöccsét.** Gurahomoruliból jelentik: Véres családi dráma játszódott le Capucodrului községben. Catargiu Demeter huszonnégy éves gazdálkodó leelőtte nagybátyjának négy fiát. A tragédia előzményeihez tartozik, hogy az unokaöccs és a nagybácsi között évek óta elkéseredett küzdelem folyik apja hagyatéka körül. A gyilkosság úgy történt, hogy a gyilkos unokaöccsei átjöttek kertjébe eseresznyezni. Amikor látta őket, sorra lelőtte a fiúkat a fáról. Kettő meghalt, kettő pedig a halállal vívódik. A gyilkost a csendőrség letartóztatta.

• **Ha Temesvárra jön, kérje mindennél az ingyenes tájékoztatót (Conducatorul prin Timisbara).**

— **A temesvári állategészségügyi felügyelő szabadságon.** Petrescu Vazul dr. Temesvár körzeti állategészségügyi vezérfelügyelő négy heti nyári szabadságát tegnap megkezdte. Távollétében Tirbu György dr. főállatorvos látja el a vezérfelügyelőség vezetését.

— **Lezuhant háztető.** Budapestről jelentik: Emlékezetes, hogy néhány nap előtt leégett az Első Magyar Általános Biztosító Társaság palotájának teteje. A környékbeli házak lakói tegnap reggel nagy zuhanásra lettek figyelmesek. Sokan kirohantak lakásaikból és akkor látták, hogy a tetőnek romjai a Türr István-utca felőli részen a mélységbe estek. A rendőrség azonnal intézkedett, hogy az épületet körülzárják, ami üdvöskének mutatkozott, mert néhány óra múlva a dunai korzó felőli rész tetőromjai is leestek. Emberéletben nem esett kár.

— **A külvilágtól elzárt hadifoglyok.** Csikszeredáról jelentik: Tizenkét évi súlyos hadifogság után most tért haza Csikszeredára Precup Simon volt osztrák-magyar hadseregbeli főhadnagy. Precup részletesen elmondta, hogy a hadifogság alatt a sziberiai ólombányákban dolgozott és legalább tizezzer teszi a még Szibériában sinylődő erdélyi és bánági foglyok számát, akik el vannak zárva a külvilágtól úgy, hogy sokat közülük már halottnak tudnak.

— **Az ügyvédek kongresszusa Krájan lesz.** Bukarestből jelentik: Az országos ügyvédszövetség ez évi kongresszusát szept. 7, 8 és 9-én Krájan tartja meg. A kongresszus min az ügyvédek Petrozsényen és Ritszezen át Resicára és onnan vizitációban Lugoson át Herculésfürdőre kirándulást tesznek.

— **Beomlott alagut.** Párisból jelentik: Chambéry mellett az épülőben lévő alagut beomlott. Két munkás meghalt. Számos munkás elöl a leomlott törmelék elzárta az utat. Ezeknek a munkásoknak gummicsoveken keresztül juttatnak levegőt. Megmentsükre a munkálatok folyamatban vannak.

• **Zsuzsi Lloyd-sori büfféjében négygásos ebéd kenyérrel és kiszolgálással 35 lei.** Naponta frissen esapolt sör. Szonkivül 50 leies menü következő ételpárral: Gomba leves, zöldbab főzelék krumplival, bécsi szelet burgonyával és salátával, compot. Tejesételek is kaphatók. Egy esti ebéd 30 lei.

— **Vasárnap megnyílik az új villamosvonal.** A Gyárvárost az Erzsébet-utrossal összekötő villamosvonal elkészült. Az állandó választmány tegnap délután tartott ülésén úgy döntött, hogy az új villamosvonalat szombaton, július huszonegyedikén, ünnepélyes keretek között nyitja meg. Az első uton az állandó választmány tagjai is részt vesznek. Vasárnap július huszonegyedikén átadják a forgalomnak a vonalat.

• **Felülmulja a külföldi facillárokat minden olyan facillár,** amely eredeti tervek szerint Szánthó László szobrász Király-utca 11. szám alatti szillárüzemében készült. Facillárok ár 1200 leitől felfelé kaphatók. Mindenki látogasson el az üzembe és tekintse meg a bő választéku rajzokat.

— **Szűnőben a gyilkos hőség.** A gyilkos hőség, amely napok óta kinozza Európaszerte az embereket, szűnőben van. A meteorológiai intézetek jelentik, hogy egy-két napon belül, esetleg már órák múlva, zivatar, eső és fűszellés várható.

Kalászlati eszközök, nagy választékban angol és Ziegenspeck gyártmányú **Kecskeméti** cégnek Timişoara, 973

— **Temesvári tiszviselő hirtelen meghalt Versecen.** Csapó József volt temesvári adótiszt, aki elbocsátása után magántiszviselő lett, két héttel ezelőtt rokonai látogatására feleségével Versecre utazott. Tegnap érkezett a hír, hogy Csapó negyvenöt éves korában hirtelen meghalt. Elhunytát feleségén kívül két gyermeke és kiterjedt rokonsága gyászolja. Nagy részvét mellett Versecen temették el.

— **A Marosból kifogott holttest.** Nagyaluból jelentik: Tegnap délután a Marosból egy harminc év körüli férfi hulláját fogták ki. A hulla már oszló állapotban van és szinte felismerhetetlen. A csendőrség megindította a nyomozást a hulla személyazonosságának megállapítására.

Ha szép akar lenni, használjon **KULKA-féle liliom-tejkrémet, liliom-tejszappant, liliompudert, 3 színben.** Kapható kizárólag **KULKA Emil** városi gyógyszerárban, a „Fekete Sas-hoz”, I., Szentgyörgy-tér.

Olcsó Gyermek-kocsik Olcsó
a legújabb modellek, elsőrangú külföldi gyártmányok.
? **Legolcsóbb az újonnan berendezett gyermek-kocsi osztályban.** **Grand Bazár**
Temesvár - Gyárváros
Strada Dacilor (Fő-u.) 24.



— **Temesvári a sakkolimpiáson.** Bukarestből jelentik: A romániai sakkszövetség elhatározta, hogy miután a kiküldetéshez szükséges pénz sikerült előteremteni, részt vesz az amszterdami olimpiással kapcsolatosan Hágában rendezendő sakkvilájbajnokságon. A szövetség már kijelölte azokat a sakkosztályokat, akik az országot Hágában képviselik. Ezek Tyroler Sándor (Temesvár) Romániai országos bajnoka, Bródy Miklós dr. (Kolozsvár), Proca Lajos dr. ügyvéd (Nagyszeben), Balogh János dr. (Csikszereda), tartalékként Mendelsohn János (Bukarest) utazik el. Tyroler jelenleg nagyszerű formában van és reméljük, hogy a nagy világmeistere sorában megfelelő eredményt ér el. A világbajnokságért a küzdelmek július huszonegyedikén veszik kezdetüket és sakkosztályunk ma hagyják el az országot.

• **Nádasi Magduska, a temesváriak dédelgetett kedves kis primadonnája,** visszajött. Mindennap felép a Royal varietében. A műsor keretében fellép még Giranof volt orosz ezredes, hírneves balalajkaművész.

— **Meghalt a kedélyes bérkocsisok tipikus alakja.** Fuxa János, a temesvári bérkocsisiparosok volt elnöke a rossz gazdasági viszonyok anyagiilag tönkretették. Emiatt lelkibeteg lett. A szerencsétlen embert előbb Zombolyára szállították, majd a lugosi elmeorvosintézetbe vitték. Tegnap a halál megváltotta szenvedéseitől. Fuxa jó kedélyével és humorával egy darab régi világot képviselt. Halálát özvegyén, két leányán kívül nagybátyja, Fuxa Ferdinánd vendéglős és kiterjedt rokonság gyászolja. Holttestét tegnap délután Lugosról Temesvárra szállították, a józsefvárosi temető halottsházájában ravatalozták fel és onnan helyezték nagy részvét mellett örök nyugalomra.

• **Ingyen kerthelyiség és táncterem nyári mulatságok részére a Novotny-féle vendéglőben,** ahol kitűnő italok, izletes meleg és hideg ételek, jó cigányzene és előkelő kiszolgálás várják a közönséget.

— **Bandavezérek halálos párviadala.** Chicagóból jelentik: Chicagóban rengeteg szeszecsempész banda működik, amelyek egymással versenyeznek és ennek folytán örökös ellenségeskedésben állanak. Sokszor komoly harcot vívnak egymás ellen, amelyekben az emberáldozat sem ritka. A bandák küzdelmeiben is páratlan azonban a mostani eset. Az egyik előkelő szálló halljában két ilyen konkurrens bandavezér találkozott. Mikor meglátták egymást, fellobogott bennük a régi harag. Az egyik revolvert rántott és egymásután ötször rálőtt ellenfelére. Ez összerogyott, de még volt annyi ereje, hogy ugyancsak ötször visszalöjjön. Mindketten a helyszínen meghaltak.

Szakk munkások!
Erdélyi ipari vállalat keres kizárólag elsőrendű szakk munkásokat precíziós munkára kitűnő feltételek mellett.
Jelentkezés és feltételek megtudhatók csütörtök délelőtt 12 óráig a Munkásokthonban, I. em., 25. sz. ajtó.
Felvételnek: Szerszámlakatosok lakatosok vasesztergályosok marósok asztalosok mintasztatások revolverbeállítók bádigosok fémmnyomók motorszerek stb.
1894

A temesvári villamos valóságos keresztirejtvényeket ad fel utasainak a tilokzatos átszállási helyek létesítésével

Temesvár, július 17.

A temesvári villamos vasut igazgatója gyakran utazik külföldre, hol bizonyára sok szépet és nagyszerűt észlel a közlekedési ügyek terén. De bezzeg nagyot néznie ám, ha egyszer eszébe jutna, hogy Harun al Rasidként elzonázzon a Gyárvárostól a józsefvárosi pályaudvarig s úgy hallgatná meg az ismeretlenség szürke inkognitójában, hogy miről siráukoznak az utasok.

Az átszálló jegyekről van szó s a velük kapcsolatos abnormis, a közönség érdekeit károsító, kerékkötő rendelkezésekről, melyek legjobb szándékkal sem minősíthetők másnak, mint szabályrendelettel szentesített közszekaturának. Nem vagyunk szakemberek a villamos közlekedés terén, de azt az egyet minden különösebb szakismeret nélkül megállapíthatjuk, hogy járjunk bár Bécsben, Berlinben vagy bárhol másutt, megvesszük az egy vagy két átszállásra jogosító jegyet s evvel minden további nélkül bárhol átszállhatunk. Pont.

Evvel szemben hogy állunk Temesvárott? Mondjuk a józsefvárosi pályaudvarra siető utas felszáll a Gyárvárosban a 3. számú villamosra és vált átszállójegyet az 1. számra. Mire a Kossuth-térre ér, épp ott áll az egyes s ő sietve felszáll, hogy előbb jusson a pályaudvarra. Erre ugyebár minden józan emberi értelem szerint joga van? Hisz ő átszállót váltott. Ha ott áll a villamosa, miért ne szálljon fel rá az utas, hisz ugyebár igazgató ur, az emberek azért használják a közlekedési eszközöket, mert sietnek s az a szándékuk, hogy a legelőbb eljussanak a célhoz. Tévedés. A kalauz megnézi a jegyet s már is mosolyog a bajusza alatt.

— Ön szabályellenesen cselekedett, tapasztalatlan vándor, — szól negédesen az elhült utashoz. Csak a Máriánál szabadott volna átszállnia az egyesre. Hogy lekési a vonatot? Az ránk nézve, enyhén szólva, közömbös, szeretett uram. Ön fizet még egyszer öt leit, vagy ellenkező esetben rendőri segítséget veszek igénybe.

Ugyanaz az elv érvényesül a többi relációkban is, ha például a Máriánál ugrik fel valaki a 2. számú villamosra. Ő is fizet, mint a köles.

Hogy minden vidéki ember eltéved az átszállási hites helyek utvesztőjében, az természetes, de a temesváriak közül is minden második vagy harmadik. Egyenesen és őszintén az a kérdésünk a városi villamos vasut igazgatójához, milyen célt szolgálnak ezek a dupla fizetés büntető szankciójával fenyegető rendelkezések, melyek úgy ólálkodnak a nagyközönség körül, mint a farkasvermek. Hogy ismerjük ki magunkat bennük, hisz semmi sem figyelmeztet? Ha így áll a helyzet, miért nem tesznek ki táblákat a »kihajolni veszélyes« mintájára, hogy csak itt vagy ott szabad átszállani? Nap nap után rengeteg sok emberről huz le szisztematikusan két embert a villamos társaság s épen azokat sarcolja meg a legérzékenyebben, kik a legszegényebbek s a legkevésbé tájékozódóképesek. Utóvégre nem akarjuk azt hinni, hogy a villamos-társaság oly jövedelmekkel akarná keresetét fokozni, mely egyenesen a legszegényebb réteg igazságtalan

megkárosításából ered.

Valóságos rendszeres tekintélyes villamos pótdávóvá vált ez az eljárás, kinzó napi problémává, azért foglalozunk vele hosszabban. Hátráltatja a közönséget napi teendőiben, komplikálja, hosszadalmassá teszi a jegykezelést szintén a nagyközönség hátrányára s végeredményben olyan erőszakoskodó jövedelemszerzősmód, hogy egyenesen bántó. Kérjük az átszállási keresztirejtvény rendszer megszüntetését s egyszerűbb elmék számára is megérthető igazságos, méltányos szeltemet az átszálló jegyeket illetőleg. Flaneur.

Temesvár tartozásai külföldön nem érik el a százmillió leit

Temesvár, július 18.

Egyik-másik erdélyi város gazdasági helyzetéről szomorú híreket olvasunk. Arról számolnak be ezek a híradások, hogy van erdélyi város, amely a sok külföldi adósságtól alig tud szuszogni és van olyan város is, amely fölött ijeszően tornyosodik már a közeli fizetésképtelenség réme. Ezeknek a híreknek a kapcsán érdeklődtünk a városházán, hogyan állanak Temesvár város külföldi adósságai. Kérdéseinkre a következő felvilágosítást kaptuk:

Temesvár város külföldi adósságai nem érik el a száz millió leit. A bécsi Bodenkreditanstalt amely a városnak főhitelezője volt, most már alig jön számításba. Itt a dolgot sikerült rendezni és maradt mindössze hat millió lei, amelynek megfizetését három egyforma részletben vállaltuk. A közel jövőben küldünk két millió leit és így Bécsben már csak négy millió lei tartozása marad a városnak. A főhitelező most az ugynevezett svájci csoport, amelytől a háboru előtt több millió aranykoronás köl-

csont vett föl a város. Eleinte törlesztették is ezt a kölcsönt, de azután jött a háboru és tíz éven keresztül sem a tőkére, sem pedig a kamatra nem fizetett semmit a város, aminek az lett a következménye, hogy a tartozás alaposan megnövekedett. A koronabeváltás idején szerettük volna ezt a tartozást rendezni, azonban akkor derült ki, hogy a fizetésnek a feltételek szerint svájci frankban kell történni. Aradnak, Nagyváradnak és Kolozsvárnak is volt ilyen svájci kölcsöne, azonban mivel ott nem volt kikötve, hogy a fizetésnek svájci frankban kell történnie, ott azt a 2:1 arányban teljesítették és azóta könnyűszerrel kifizették ezeket a kölcsöneket. Nálunk ellenben a feltétel következtében ijeszítően meggyarapodott a tartozás, mert át kellett számítani svájci frankra. Azonban így is sikerült a dolgot rendezni. Kilencven millió leit tesz ki hazai pénzben mostani svájci tartozásunk. Sikerült a svájci csoporttal olyan megállapodást kötünk, hogy ezt az összeget harminc esztendő amortizációval fizetjük vissza és

pedig hatvan féle részletben. Ez feltétel nem terhes, mert a kölcsön hosszú lejáratu. Tavaszkor minden nehézség nélkül fizettünk egy részletet és a legközelebbi részlet öszre lesz esedékes. Akkor sem lesz baj a törlesztéssel. Ebből látnivaló tehát hogy a város külföldi tartozásai miatt polgárságnak nincsen mit aggódnia.

TEMESVÁRI ERTEKPAPIROI ÁRFOLYAMA. A Déli Hírlap közgazdasági szempontból fontos ujtást vezet be. Olvasóink tájékoztatására hettent közzélni fogjuk a temesvári pénzintézetek és iparvállalatok részvényeinek árfolyamát. Mai számunkban az olvasó már a tőzsdei árfolyamok sorában megtalálja erre vonatkozó közlésünket.

Színház

Heti műsor:
Szerdán este kilenc órakor: Marigrófnő a nyári szinkörben.
Csütörtökön este kilenc órakor: Férj vadászni jár a nyári szinkörben.

Rádió

Július 18. (Szerda). Budapest, 12 óra: Cigányzene. **5 óra 15:** Gyermekdalok. **6 óra:** Katonazene az Angol parkból. **8 óra:** Az opera zenekarának hangversenye. **11 óra:** Szalonzene. **Bécs, 11 óra:** Zene. **4 óra 15:** Délutáni hangverseny. **8 óra 30:** Táncczene. **Breslau, 4 óra 30:** Operanyitányok. **8 óra 30:** Operettelőadás. **Brünn, 11 óra:** Zenekari hangverseny. **5 óra:** Szórakoztató zene. **8 óra:** Cseh népdalok. **Berlin, 5 óra 30:** Szórakoztató zene. **8 óra 10:** Operettelőadás. **10 óra 30:** Zenekari hangverseny. **Frankfurt, 4 óra 30:** Délutáni hangverseny. **8 óra 15:** Színelőadás. **Hamburg, 2 óra:** Hangversenyközvetítés a Ballin nevű hajó fedélzetéről. **6 óra:** Szórakoztató zene. **8 óra 30:** Szimfónikus zene. **Kattowitz, 6 óra:** Délutáni hangverseny. **8 óra 30:** Esti hangverseny. **Königsberg, 5 óra:** Zenekari hangverseny. **8 óra:** Vigjátékelőadás. **10 óra 15:** Táncczene. **Langenberg, 11 óra 15:** Énekhangverseny. **6 óra:** Zenekari hangverseny. **8 óra 15:** Szórakoztató zene. **Leipzig, 12 óra:** Zene. **3 óra:** Délutáni hangverseny. **8 óra 15:** Régi dalok és áriák. **Prága, 12 óra:** Zene. **5 óra:** Délutáni hangverseny. **7 óra 15:** Szórakoztató zene. **10 óra 20:** Esti hangverseny. **Stuttgart, 4 óra 15:** Zenekari hangverseny. **10 óra:** Dalok és áriák. **10 óra 45:** Tarkaest. **Varó, 6 óra:** Könn zene. **8 óra 30:** Esti hangverseny. **10 óra 30:** Táncczene.

Július 19. (Csütörtök). Budapest, 12 óra: Zongorahangverseny. **8 óra 15:** Sardou váljunk el című darabjának előadása. **11 óra:** Keringőest. **Bécs, 11 óra:** Zene. **4 óra 15:** Délutáni hangverseny. **8 óra:** Tarkaest. **Breslau, 4 óra 30:** Szórakoztató zene. **9 óra 10:** Zongorahangverseny. **Brünn, 11 óra:** Déli hangverseny. **5 óra:** Zenekari hangverseny. **6 óra 10:** Énekhangverseny. **Berlin, 5 óra:** Délutáni hangverseny. **10 óra 30:** Táncczene. **Frankfurt, 1 óra 30:** Déli zene. **4 óra 30:** Operettzene. **8 óra 15:** Orgonahangverseny. **Hamburg, 12 óra 30:** Zene. **4 óra 15:** Hegedűhangverseny. **5 óra:** Kávéházi zene. **8 óra 15:** Gitárhangverseny. **Kattowitz, 5 óra:** Délutáni hangverseny. **8 óra 30:** Zenekari hangverseny. **10 óra 30:** Táncczene. **Königsberg, 4 óra 30:** Délutáni hangverseny. **8 óra:** Zenekari hangverseny. **Langenberg,**

Megfiatalítja arcát, ha őszülő haját „Amerikai hajfesték”-kel eredeti színűvé változtatja. **Nem piszkál! Nem kopik le!** — Ára utasítással 60 le. Mindenütt kapható. Főlerakat: CSÁSZÁR-patika, T.-Mureş, Timişoarán Gea-Kraver, Belváros, Kertész-gyógytár, Józsefváros.

1-2 szobás házak heti és havi részletfizetésre eladók Telef.: 11-03 **Kardostelep intézőségénél**

MOZI
Belvárosi Mozi: Szerda, csütörtök (július 18, 19.)
Gyárvárosi Mozi: Szombat, vasárnap (j. l. 21, 22.)
Mehalai Mozi: Kedd (július 24.)

MISTER WU
(A mandarin)
Az ismert hasonnevű színmű után.
Egy fanatikus mandarin megható drámája, ki — dacára hogy Angolországban nevelkedett, makacsul ragaszkodik szokásaihoz. Rettenetesen áll bosszút egy fiatal European, ki leányát elcsábította.
A címszerepben:
LON CHANEY
Monopol: Fanamet-Film Cluj.
Az előadások kezdete: 6 és 9 órakor.
Vasárnap d. e. 11 órakor és d. u. 4, 6 és 9 órakor.

Próhirdetések

Királynő és kalandor

A Déli Hirlap eredeti regénye

Írta: Félegyházi András

(Folytatás.)

33

(Utánnomias tilos.)

Péter herceg mindkét kezét magasra emelte. A jelenlevők attól tartottak, hogy kezeivel meg akarja ragadni a királynőt. Azonban csak ijesztően rázta a felemelt két kezét és aztán hörgöve, rikácsolva ordította a királynő felé a legnagyobb sértést, amivel férfi nőt illethet:

— Te... te..., rima!

A jelenlevő férfiak mind védően állottak a királynő köré.

Sztarecki egyenesen szembe fordult Péterrel és az izgalomtól remegve szólalt meg:

— Heregem! Még a férjnek sincsen joga a királynő becsületét a sárba tiporni. Mint katonatiszt és mint a királynő hadsegéde kénytelen vagyok ez ellen tiltakozni.

— Ugy? Mint katonatiszt és mint hadsegéd avatkozik ebbe a dologba? Más minőségben nem ártja bele magát? Mi? Talán azon a jogon avatkozik a dologba, mert a királynő kegyence? Nem? Persze, fellépésével meg akarja szolgálni a királynő kegyeit!

Ezt a jelenetet a királynő felhasználta arra, hogy észrevétlenül távozzék a teremből.

Sztarecki is jobbnak vélte, hogyha válasz nélkül hagyja Péter herceg kifakadásait. Azért meghajtotta magát és szintén ki akart menni az ebédlőből.

Azonban alig tett egy lépést, amikor a herceg hozzája ugrott, megragadta a karját és rákiáltott:

— Egy tapodtat sem megy innen! Itt marad!

Sztarecki idegesen kapott az oldalához, ahol most a szokásos kard helyett, tör függött. Erős ujjai körülfojták a tör markolatát.

Péter herceg észrevette ezt a mozdulatot.

— Mit, még erre is merészkedik? Fenyegetni mer engem? Ön kötelet érdemel, őrnagy ur!

Most már azonban Sztarecki sem volt képes magán uralkodni.

— Lehet, hogy fenségednek elég befolyása lenne ahhoz, hogy engem felakasztasson és épen ezért nekem már minden mindegy. És ha bíróság elé kell jutnom, legyen legalább ok reál!

Ezzel kihuzta hüvelyéből a tört és magasra emelte azt.

Vardarovic, Alexejovic és Szuchomlinov a két férfi közé állottak. Szuchomlinov, aki rendkívül erős ember volt, játszva csavarta ki a tört Sztarecki kezéből.

— Legyen esze, — intette lehiggadásra a felindult őrnagyot.

— Gazember, — ordított Péter herceg, — ezért még felelni fogsz! Fegyvert merészeltél fogni a királynő férjére! Ha már király volnék, felségsértésért bíróság elé állíttatnálak!

Sztarecki, aki némileg lecsendesedett, a Szuchomlinovtól visszavett tört a hüvelybe dugta és fojtott hangon válaszolt:

— Megfeledeztem a köteles tiszteletéről, igaz, azonban mentségem az, hogy a királynő védelmére ragadtam fegyvert!

— Ugy!

Vardarovic mély tekintetet vetett Sztarecki felé, amellyel figyelmeztetni akarta, hogy válogassa meg a szavait, nehogy az előbbi jelenet megismétlődjék. Sztarecki azonban nem sokat ügyelt a figyelmeztető tekintetre, hanem ujonnan hangsúlyozta:

— Volt szerencsém kijelenteni, hogy mint katonatiszt és mint hadsegéd a királynő szolgálatában állok és mint ilyennek kötelességem, hogy a védelmére, ha kell, akár fegyvert fogjak és pedig mindenkivel szemben.

— A férjjel szemben is?

— Igen, a férjjel szemben is!

Péter herceg gunyos hahotára fakadt.

— Hát azt hiszi, nem tudom, hogy a nagy védelemre ön más okból is kész? Hát azt hiszi, hogy vak és siket vagyok? Azt gondolja, hogy nekem nincsenek hü embereim a királynő körül, akik megsugják nekem, mi történik drága hitvesem belső termeiben? Vegye tudomásul és itt az urak előtt vágom a szemébe, hogy tudom azt, kicsoda lopozott a múlt éjjel a királynő hálószobájába és ott maradt majdnem reggelig. Így áll tehát a dolog. Nem annyira a katonatiszt és a hadsegéd akar a királynő védelmére kelni, hanem inkább a szerető.

Péter herceg szavait az urak megdöbbenve hallgatták. Ez azonban nem hallgatott el, hanem folytatta:

— Igen, igen, urak, csak csudálkozatok! Most aztán tudják, hogy kicsoda Karillia királynője. Így szerez

magának híveket, hogy saját testének bájaival jutalmazza azokat. Ha szüksége lesz az önök jóindulatára, úgy önök is kaphatnak tőle gyönyöröket. Hej, ha a nép, aki királynőjét imádja, tudná, hogy a királyi koronát egy rima viseli a fején!

Vardarovic miniszterelnök észrevette, hogy Sztarecki újból a töréhez akar nyulni. Melléje állott és a fülébe suttogta:

— Ne rántsa ki a fegyverét! Legyen óvatos!

Péter herceg a nagy felindulástól teljesen elsápadt. Arca olyan fehér volt, mint a fal. Aztán intett a két kiovi urnak:

— Menjünk, uraim! Nagyon sajnálom, hogy mindezt látták és hallották. Most már aztán tudják, hogy milyen asszony Karillia királynője és kik vannak a környezetében.

Péter kiment az ebédlőből és nyomában haladt Alexejovic és Szuchomlinov.

Sztarecki egy székre roskadt.

— Ezt az órát még visszafizetem a hercegnek, — mondta, miközben arcát a kezeivel eltakarta.

— Ezt az órát a királynő sohasem felejtí el a hercegnek, — szölt csendesen Vardarovic.

— Meg tudnám ölni, — folytatta a szavait Sztarecki.

— Kérdés, hogy erre lesz-e önnek elég ideje, őrnagy ur. Ki tudja, hogy a herceg intézkedésére nem viszik-e a törvényszék elé. Könnyen megtörténhetik, hogy az ítélet halálos lesz. Ne feledje el, hogy Péter hercegnek vannak nagy befolyású barátai, akik könnyen úgy találják magyarázni a törvényt, hogy a királynő férje ellentámadását is felségsértésnek mondják ki.

A hirdetés díj minden egyes esetben előre fizetendő.

Alkalmazás

Vidéki háztartásba éves bizonyítványokkal perfect szobaleányt keresek. Cim a kiadóban. (3082)

Zakácsnót jó bizonyítványokkal vidékre keresek. Cim a kiadóban. (3083)

Yermektelen házaspár házmasternek kerestetik azonnali belépésre. Jelentkezni d. u. 6-7. Kossuth Lajos u'ca 21, Dr. Dulin. (1992)

Allást keres

Özest teljesen értő 27 éves jobb nő magányos urinónél vagy urnál házvezetőnői állást keres. Vidékre is megy. Cimeket a kiadóba „Kis fizetés, jó bánásmód” jeligére kérek. (1967)

omán magyarban perfect fiatal-ember délutáni elfoglaltságot keres. Megkereséseket „Szorgalmas” jeligére a kiadóba kérek. (1987)

ital szerelő soffőr-állást keres. Vidékre is megy. Cim a kiadóban. (1989)

Adás-vétel

Buziáson a Hotel Posta eladó. Felvilágosítást érdeklődők a helyszínen nyernek. (1870)

Két ujonnan épült ház, egy családi ház, mely két nagy szoba, konyha és mellékhelyiségekből áll, 230.000 lei, másik egy szoba, konyha, istállóból áll, 130.000 leiért sürgősen eladó. Petőfi-csárda, Pummer utca 4. (1937)

Családi ház 15.000 lei adóssággal, 90.000 leiért eladó. Tőkepénz 40-45.000 lei elegendő, többi jó feltételekkel fizetendő, ugyanott eladó családi ház 40.000 lei adóssággal. Kisodán, 5 perc a villamótól. Erdelődni Bessenyei-telep, IX. utca 38/b. (1957)

Buziáson Posta-utca 7. szám alatti ház eladó. Felvilágosítást Jakobi étterem ad. Temesvár-Józsefváros Piac-ter. (1943)

Szép családi ház elutazás miatt sürgősen eladó. Cim. Gyár. u. Távirda-utca 65. szám (1990)

Világos, fél hálószoba-butor olc ön eladó. Józsefv., Csilag u. 11. (1991)

Antik salon asztalt megvételre keresek. Cimeket a kiadóba „Antik” jeligére kérek. (3081)

Jó állapotban levő férfi és női ruhák jutányosan kaphatók. Cim a kiadóban. (3081)

Józsefvárosban, Szilágyi-utca 31/a számú csinos modern 3 szobás Családi ház beköltözhető lakással eladó. Bővebbet ott a tulajdonosnál. (1993)

Üzembiztos 1927. Tipusu „Ford” személyautó eladó. Cim „Előnyös fizetés” jeligére a kiadóban. (1979)

Lakás

Két szobás modern lakást keresek, lehetőleg az Erzsébetvárosban. Cimeket a kiadóba kérek „Kellemes otthon” jeligére. (3078)

Két-három szobás lakást keresek, lehetőleg kerttel, bármely városban. Cimeket „Modern” jeligére a kiadóba kérek. (3079)

Különbéle

Két, három tialalembert kosztra felvétetik. Cim: Farkas-utca 4. Schwarz. (1980)

Teljesen ingyen

cseréli ki rádió akkumulátorját a töltés vagy javítás idejére

a

Zeus akkumulátor

Strada Vacarescu (Bem-utca) 13.

Érte küldünk — haza szállítjuk.

Autó akkumulátorok szakszerű töltését és javítását prompt végezzük. 1924

Ügyes fiatal
Kovácssegéd,
valamint egy 1985
bognársegéd
alkalmazást talál **Holló Gyula**
kovácsmestere-nél, III., Hattyu-utca 42

Reklámok, hirdetések, tervezésük rajzolását elvállaljuk.



Jó Klisé Biztos Siker!
MŰVÉSZI KIVITELBEN OLCSON KÉSZÍTI
FENYŐ CINKOGRAFIAI MŰINTÉZTETE
TIMIȘOARA

Nagy kémiai vállalat
B u k a r e s t b e n
megbízható
irodaszemélyzetet
keres
jó fizetés ellenében minden-
nemű munkára.
Ajánlatokat „Perfect román-
német W. 599”. Rudolf
Mosse S. A., București,
Calea Victoriei 31. továbbít.
2013

Déli Hirlap

1928 JULIUS 19

LEGUJABB

IV. ÉVF. 168. SZÁM

Jegesmedve gyomrában Nobile olasz ujságdarabokat és egyik szerencsétlen társa ruhafoszlányát találta

Kingsbay, július 17.

Avatott írók tollára méltóak azok az elbeszélések, amiket az északi sark jegének hősei mondanak el. A szenvedésnek, a kétségbeesésnek, a fájdalomnak, emberi tehetetlenségnek, lenyűgözöttségnek olyan esetei ezek, amelyeket nem lehet eléggé sötét színekkel ecsetelni. Elindult nagyvigan Milánóból egy olasz léghajó, az Italia, gondolatjában Nobile tábornok és kísérete. átszállott az északi sark fölött és visszatérőben szerencsétlenül járt.

Nekiment egy jéghegynek a ködben, gondolája levált gömbjétől, embereinek egy része a gondolával együtt leesett, a másik része a gömbbel tovább lebegett.

Észak felé és ki tudja, hogy mi lett a sorsa, Nobile és egy maroknyi embere egy jégtáblára került, ahol kétségbeesve várták a megmentésüket és adták le rádióan az S. O. S. megváltást kérő jeleket. És a lelkes emberek egész sora indult el felkeresésükre. Öt héten keresztül feszült figyelemmel nézett az emberiség az északi sark felé s leste az ott folyó titáni küzdelmet, amely emberek életére ment.

Nobile tábornok csapatát sikerült megtalálni és elsőnek magát Nobilet mentették meg, akinek ezt a világ közvéleményének nagy része zokon veszi, hogy mint parancsnok elsőnek ment el. Aztán megmentettek társai közül is néhányat. Azonban a megmentők közül ki az életét vesztette, ki pedig eltűnt.

Lundberg svéd pilóta is a mentők közül való volt. Leszállt ugyanarra a jégtáblára, amelyről előzőleg Thornberg pilóta megmentette Nobile tábornokot. Amde repülőgépe megsérült, nem tudott felszállni és maga is foglya lett a jégtáblának. Most már öt is megszabadították, de megrendítő az, amit önkénytelen fogságáról beszél. Kijelenti, hogy a jégtáblán az egész társaság az ugynevezett sarki pszichoózisban szenvedett. Ezt az ottani klímától lehet megkapni. Abban nyilvánul

meg, hogy az emberek ravaszak, zárkóztak, rosszakarutak lesznek. A legjobb barátok minden semmiségért ökölrel mennek egymásnak.

A pilóta elmondja, hogy sohasem felejt el azokat a dühös pillantásokat, amelyeket a léghajó szerencsétlenjei rája vetettek, amikor Syberg pilóta megmentette. Ettől a lidérenyomástól csak akkor szabadult meg, amikor a jégtábláról már megmenekült.

Nobile tábornok elbeszéli, hogy amikor még a jégtáblán voltak, egy alkalommal jegesmedvék támadtak rájuk.

Az egyik medvét sikerült lelőni és amikor szétdarabolták, a gyomrában papírost és szövetszálányokat találtak. Nagy bámulatra a papíron olasz szöveget találtak,

ami világosan mutatta, hogy a papíros egy olasz újságnak volt a töredéke. A szövegről pedig azt hiszik, hogy az Italia valamelyik szerencsétlen utasának ruhájától származik. Azt hiszik, hogy a jegesmedvék rátá-

láltak a léghajó leszakadt burkára, amely valahol lezuhant és fölfalták azt. Hogy mi lett a gömb utasaival, azt nem lehet sejtteni.

Az olasz sajtó magasztaló cikkekben emlékezik meg Malgreen tanárról és hősnék nevezni. Egyben azonban az olasz lapok kifakadnak a svéd és norvég újságok támadásai ellen és kikérlik azt, hogy a svédek és norvégek Nobile tábornokot gyanúsításokkal illessék. Mariano és Zappi azt a parancsot kapták, hogy bármi áron is elérjék a szárazföldet és segítséget szerezzenek a jégtáblán levőknek.

Malgreen teljesen legyengült és nem tudott már járni. Tehát el kellett hagyni, amit különben maga is kért.

Zappi különben utközben a nálánál gyengébb szervezetű Marianót is elhagyta volna később, ha közben rájuk nem találnak.

Amundsen megmentéséről a különböző nemzetek pilótái és hajósai még mindig nem mondtak le. Berg portugál pilóta Tromsöbe érkezett és onnan akar Amundsen megmentésére

menni. Charcot francia pilóta jelentette, reméli, hogy sikerülni fog neki Amundsen és Giulbeant megmentése.

Szép összjáték a kormány és Averescu között

Bukarest július 18.

Komoly politikai körökből kiszivárgott hírek szerint a külföldi bankár a kölesön nyújtásának conditio sine qua nonjaként állították fel a bányatörvény módosítását. Bratianu kijelentette, hogy a bányatörvény módosítása politikai nehézségekbe ütköztet és kérte a külföldi delegátusokat, elgondolják magukkal, hogy a végrehajtási utasítás, amely még nem jelen meg, tartalmazni fogja azokat a pontokat, amelyeket a külföldi bankár kíván. Bratianu Vintila miniszterelnök még a késő esti órákban beszélt a régens tanácsnak a tárgyalás meghiusulásáról és amikor elhagyta a régensek rezidenciáját, nem tudott eltitolni rossz kedvét.

Az Indreptarea legujabb számában Averescu tábornok cikket ír, amelyben felszólítja a kormányt, hogy ne erőszakolja a kölesöntárgyalásokat, mert a mostani világpiaci helyzet nem alkalmas kölesön kibocsátására. Politikai körökben azt állítják, hogy Averescut Bratianu informálta a tárgyalások meghiusulásáról és megkérte, hogy a közvélemény előtt cikkével enyhítse a kormány nyilvánvaló kudarcát.

Késő este érkezett legujabb jelentés szerint a kormány végleges megállapodást létesített Rist bankkormányzó helyettesével. A megállapodás értelmében a francia nemzeti bank legrovidebb időn belül négyszáz millió francia frank előleget bocsát a kormány rendelkezésére. Ez az előleg közvetlen folyományként magyarázható a Nemzeti Bank bankjegymennyiségének négy milliárd lelei való növelését. Ezt a pénzügyi műveletet még augusztus elején hajtja végre a kormány.

Tőzsdei árfolyamok

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénznemben, a második árban a harmadik bankjegyet középkurzusban.

Zürichben a lei 3'17 Párisban 15'60

Temesvári magánárfolyamok 1928 július 18-én reggel:

Angol font: 799¹/₄ - 799¹/₂ - 800 - , dollár: 164'12 - 164'25 - 163'75
dinár: 2'89 - külföldi, 2'85 belső, 2'86 effect, hollandi forint: 66'20
66'34 - 66'30, francia frank: 6'43 - 6'45 - 6'50, olasz lira: 8'63 - 8'65 - 8'70,
cseh kor.: 4'87 - 4'87¹/₂ - 4'88, német márka: 39'22 - 39'24 - 39'30, osztrák
schilling: 23'18 - 23'20 - 23'30, magyar pengő: 28'63 - 28'66 - 28'80, svájci
frank: 31'64 - 31'66 - 31'70.

Terményárak:

Terményárfolyamok július 18-án.

Buza júliusra 660, augusztusra 640, ujjab azonnali szállításra berakva 530, augusztusra 460, tengeri 760, árpa 530, repace 1080. Irányzat: Tartott.

Értékpapírok árfolyama július 18-án.

Temesvári Bank 670-680, Kereskedelmi és Gazdasági Bank 1710-1730, Temesvári Első 625-630, Leszámloló bank 920-930, Polgári Takarékpénztár 1300-1330, Turul 305-315, Kandia 118-125, Timisiana ---, Bánáti Hitelbank 165-175, Nagyszebeni Általános 55-60, Balcan Impex 80-82.

Zsombolyán

korán reggel kapható az aznapi Déli Hirlap